



پښتونستان د علومو او ادبیاتو د کونفرانس د کمیټې د رپورټ  
پرمختللیو علومو د کونفرانس د کمیټې د رپورټ



پروفیسر شگاہ علوم انسانی و مطالعات فرہنگی  
پرتال جامع علوم انسانی



مانوکی شمال

سنت اصلی زیباشناسی غرب که برگرفته از کتاب فن شعر ارسطوست، هنر را تقلید از طبیعت می‌داند، یا بنا به گفته هملت «آینه‌ای در برابر طبیعت می‌گذارد». از اوایل رنسانس تا اواخر قرن نوزدهم، از «جیوتو» تا «مانه» و امپرسیونیست‌ها، هنر نقاشی این آرمان را با موفقیتی فزاینده دنبال کرده است. بعدها داستان‌های بالزاک و تولستوی به بازنمود دقیق‌تری از طبیعت و جامعه - در قیاس با هرچه که ادبیات تا آن زمان شناخته بود - دست یافت و نمایشنامه‌های ایبسن و چخوف علی‌الظاهر، آرمان هملت از تئاتر را به نهایت رسانید. تمامی این دستاوردها با اختراع عکاسی در مُحاق فرورفت زیرا دوربین و به‌ویژه دوربین سینما، در توانایی عرضه طبیعت بی‌همتا بود. اگر آرمان هنر، آفرینش توهم طبیعت باشد، سینما دسترسی به این آرمان را در شکلی بی‌سابقه امکان‌پذیر ساخته است.

ولی آیا اصلاً هدف هنر تقلید طبیعت است؟ و اگر

## رئالیسم سینمایی و برخورد نظریات

مسعود اوحدی

چنین است - با توجه به این که سینما با این سادگی و کمال به چنین هدفی می‌رسد - چه نقشی برای دیگر هنرها باقی می‌ماند؟ البته، سنت ضد رئالیستی تقلید از طبیعت را به منزله هدف هنر، انکار و رد می‌کند. استدلال سنت ضد رئالیستی این است که آفرینش اثر هنری، صرفاً نسخه برداری از جهان نیست، بلکه افزودن چیزی متفاوت و بسیار ویژه، به جهان است. این چیز می‌تواند بسیار ارزشمند باشد، زیرا ارائه‌کننده تعبیر یا آرمان‌سازی از جهان، یا حتی آفریننده جهانی مستقل است. گروهی دیگر در این سنت ضد رئالیستی، بر آن‌اند که ارزش چنین چیزی شاید در این باشد که احساسات و عواطف آفریننده خود را به بیان درمی‌آورد و یا این که، هنرمند شکلی زیبا یا معنی‌دار (دلالتگر) را بر مواد کارش القا یا اعمال می‌کند، احساسات هنرمند می‌تواند به صورت تجریدی بیان شود و شکل حاصل می‌تواند صرفاً تخیلی باشد. ممکن است اثر هنری اصلاً گریزی به طبیعت نزنند.

به عنوان مثال، نظریه پردازان نقاشی مدرن چنین استدلال می‌کنند که نقاشی، حتی نباید در تأمین باز نمود سه بعدی واقعیت اقدام کند، بلکه در عوض، کار نقاشی به کارگرفتن ذرات رنگی در سطحی دوبعدی است. این شیوه نگاه نوگرایان، فرض را بر این می‌گذارد که نقاشی نمی‌تواند و نباید در انعکاس واقعیت با فیلم رقابت کند. نقاشی چنان تکلیفی را کلاً باید از سر خود باز کند. دیگران اما چنین استدلال کرده‌اند که فیلم هم نمی‌تواند واقعیت را بازسازی کند و حتی اگر بتواند نباید به این کار پردازد. بر طبق این نظریه ضد رئالیستی، فیلم همانند هر شکل هنری دیگر یا باید تعبیری از جهان ارائه دهد یا با بهره‌گرفتن از امکانات دوربین، جهانی دیگر بیافریند. همان‌طور که نقاشی باید بر این نکته اذعان داشته باشد که فی الواقع آینه نبوده بلکه ذراتی رنگی بر بوم نقاش است، سینما هم باید بر این امر معترف باشد که ماهیتش صرفاً تصاویری فراتابیده بر پرده است. ادعای این که این

تصاویر باید تصاویر واقعیت فیزیکی - در مقابل هر نوع دیگر تصاویر - باشد، تعصب و جزم‌گرایی محض است. چرا این تصاویر نباید تخیل را از یکساختی و ملال واقعیت آزاد کرده و به جای آن جهانی از انتزاعات یا رؤیاهای بر ما عرضه و معرفی کنند؟ زیگفرد کراکوتر، تاریخ‌نگار و زیباشناس آلمانی الاصل، از طرفداران اصلی دیدگاه رئالیستی سینماست. کراکوتر در کتاب خود به نام «تئوری فیلم»، استدلال می‌کند که چون فقط فیلم است که عملاً از جریان واقعیت عکاسی می‌کند، تنها فیلم هم، توانایی گذاردن آینه‌ای در برابر طبیعت را دارد. سینما عملاً ماده خام جهان فیزیکی را در محدوده اثر هنری بازسازی می‌کند. همین امر، امکان این را که سینما بتواند بیان «خالص» منظور و مقاصد در حال شکل‌گیری (مقاصد مرحله‌ای) هنرمند یا بیان تخیلی - تجریدی عواطف او باشد، نقض می‌کند. کراکوتر بر این مسئله تأکید می‌ورزد که تکلیف و در عین حال، امتیاز ویژه فیلم (یا همان وارث عکاسی بدون حرکت) این است که به ثبت و عیان‌سازی پرداخته و از این طریق، واقعیت فیزیکی را بازمی‌نمایاند.

نظریه و برخورد کراکوتر، پاسخی است به این گلایه که انتزاعات و طبقه‌بندی‌های موجود در دانش و تکنولوژی نوین، درک و تلذذ از جهان ملموس را که زیستگاه ماست (همان چیزی که جان. کرو. رنسام J. C. Ransom «هیئت یا کالبد جهان» نام نهاده است)، غیرممکن می‌کند. عملکرد متمایز هنر (به ویژه، عملکرد تصویرگری شاعرانه) باید در جهت یاری کردن ما به تصاحب مجدد جهان ملموس باشد. کراکوتر معتقد است که: هنر فیلم «با سعی در تجربه این جهان از طریق دوربین، قهرماً آن را از حالت سکون، خواب‌زدگی و نهفتگی و حالت در واقع ناوجود، رهانده و به نوعی بازیابی می‌کند». از نظر کراکوتر، فیلم از راه تکنولوژی، ما را از تکنولوژی فارغ می‌کند. کراکوتر در اثر پیشین خود «از کالیگاری تا هیتلر» که

بررسی سینمای آلمان از سال ۱۹۱۹ تا ۱۹۳۳ است سقوط فرهنگ سیاسی آلمان را بدان‌گونه که در تاریخ سینمای این کشور منعکس شده - ردیابی می‌کند. نظر او این است که توجه و دلمشغولی سینمای آلمان به طراح‌های هنری و تعهد و سرسپردگی آن به ارزش‌های صرفاً صوری، عملاً راه را برای ظهور هیتلر مهیا ساخت و این کار را دقیقاً با منحرف‌کردن تماشاگر از ارزیابی واقعیت‌های اجتماعی به انجام رساند. این دوره از سینمای آلمان را معمولاً به‌عنوان یکی از بزرگ‌ترین دوران تاریخ سینما شناخته‌اند اما برای کراکوئر، این دوران نمونه‌ای است از آنچه که سینما باید از آن اجتناب نماید. با نادیده‌گرفتن موضوع واقعیت دوربین، سینمای آلمان نه به رستگاری، که به لعن و نفرین رسید.

آندره بازن نیز که بر رئالیسم بی‌نظیر سینما اصرار می‌ورزد، مسئله را از نقطه‌نظر کاملاً متفاوتی مورد بررسی قرار می‌دهد. بازن منتقد فرانسوی که نشریه بانفوذ «کایه‌دوسینما» را در اواخر دهه ۱۹۴۰ بنیاد گذارد و دستیاران او را در کار فیلم، کارگردانانی چون ژان لوک گدار، فرانسوا تروفو و کلود شابرول، تشکیل می‌دهند، شاید مهم‌ترین نظریه‌پرداز نسل «دوم» فیلم است. نسلی که تجربه سینمای صامت دیگر نقش تعیین‌کننده‌ای بر ایشان نداشت. برخلاف کراکوئر، بازن رئالیسم فیلمی را بیانی در حال و هوای اسطوره‌ای می‌بیند. این هدف جادویی، بیان خود را در «اسطوره» سینمای کلی یا آرمان بازآفرینی جهان در تصویر، می‌یابد. بازن از فیلم ناطق به‌عنوان گامی لازم در جهت این آرمان، استقبال می‌کند، به دلایل مشابه، بازن معتقد است که میزانشن (آرایش عنصر صحنه و ارتباط دوربین با آن‌ها، به‌طوری که واقعیت فیزیکی عناصر مذکور حفظ شود) تکنیکی به‌مراتب طبیعی‌تر از موتاژ است.

اما تصویر بازن از سینمای کلی، سئوال‌ات جالب‌توجهی را - به‌ویژه در دو دهه اخیر (نسل سوم) - درباره تکنولوژی و سبک فیلم برمی‌انگیزد.

مثلاً، آیا بازن استفاده گسترده از رنگ، هالوگرافی و سینمای سه‌بعدی را - همان‌گونه که اصول وی به‌ظاهر نشان می‌دهد - مورد استقبال قرار می‌داد؟ و نظر او در مورد گرایش‌های خود - آگاهی و خود - مرجعی سینما در دهه‌های اخیر چه می‌توانست باشد؟ تدابیری از قبیل حرکت آهسته (Slow Motion)، کادری که ثابت می‌شود (Freez Frame)، تقسیم پرده به اجزاء و کادرهایی با اندازه‌های مختلف (Split Screen) و رنگ‌کاری (Color Painting) بخشی از قباب یا قسمت‌هایی از فیلم، به‌جای برخورد با پرده به‌صورت صرفاً پنجره‌ای به جهان هستی، توجه را به جانب خود پرده جلب می‌کند.

اگرچه بازن، اعتماد خویش را بر بازنمایی تکنیکی واقعیت تعبیر نشده قرار داد اما بسیاری از پیروان او بر ساخت و پرداخت (تصنع) تصویر سینمایی پافشاری می‌کنند.

رودلف آرنه‌ایم، روانشناس و زیبایی‌شناس سینما، پیشاهنگ نسل اول «طرفداران سنت ضد رئالیستی» در تئوری فیلم است. از نظر آرنه‌ایم هر وجود یک آرزوی ابتدایی بشر، جهت در ید قدرت قراردادن اشیاء مادی از طریق بازآفرینی مجدد آن‌ها، معترف است اما اعتقاد دارد که این انگیزه ابتدایی باید از انگیزه آفرینش هنر جدا و متمایز گردد. آرمان موزه مجسمه‌های مومی شاید انگیزه ابتدایی ما را اقتناع کند، ولی در اقتناع طلب و کشش درونی انسان برای هنری که - نه صرفاً نسخه‌برداری، بلکه آفرینش، تفسیر، و قالب‌پردازی می‌کند - درمی‌ماند. همان خصوصیتی که عکاسی را از بازتولید کامل واقعیت بازمی‌دارد، باید توسط هنرمند فیلم مسورد بهره‌برداری قرار گیرد. زیرا تنها این خصوصیات هستند که امکانات لازم برای هنر فیلم را فراهم می‌آورند. اسطوره «سینمای کلی» بازن، چیزی بیش از سفسطه فیلم «کامل» آرنه‌ایم نیست. جستجو و طلب یک رئالیسم کامل‌تر از طریق استفاده از صدا، رنگ

و دید سه‌بعدی، صرفاً نسخه‌ای برای تضعیف دستاوردهای هنر فیلم است. هنری که باید به محدودیت‌های ذاتی خود احترام گذاشته و حتی از آن استقبال نماید.

حتی تغییر شکل می‌دهد. هم‌چنان‌که تخیل هنرمند نیز چنین می‌کند و درست همین نیروی فعال تخیل است که خود را در فیلم نشان داده، بیان می‌کند و سینما از ناگزیری گزینش بین رئالیسم کراکوتر و طغیان ارل پیر علیه آن، باز می‌دارد.

از نظر ویلیام ارل (W. Earl)، فیلسوف معاصر در سنت پدیده‌شناسی و هستی‌گرایی، هنر فیلم از نظر تعبیر ضد رئالیست نیست، اما خود این رسانه به‌طور عجیبی برای بیان قریحه ضد رئالیستی تمایل و تناسب نشان می‌دهد. سنت ضد رئالیستی، از طریق ایفای نقش رابطی میان احساس و ادراک - و از راه جلب توجه به خود تصویر فیلم تلقی‌اش را نسبت به واقعیتی که زیاده از حد «کسالت‌بار» است، بیان می‌کند. از نظر ضد رئالیست‌ها، تلاش رئالیست‌ها برای ضبط و عیان‌ساختن واقعیت فیزیکی نه تنها ساده‌دلانه، که تلاشی بی‌اعتبار در جهت تخفیف نگرانی بشر در مورد واقعیت هستنی فیزیکی است. از نظر ارل، آرمان رئالیستی صرفاً دعوتی است به مرگ معنوی.

پارکر تایلر (P. Tyler)، یکی از بانفوذترین منتقدان و نظریه‌پردازان آمریکا، بحث در مورد آثاری چون «پرسونا» اثر برگمان و «آگراندیسمان» اثر آنتونیونی را در برابر پس‌زمینه بحث در مورد رئالیسم در سینما قرار می‌دهد. نظر تایلر این است که چنین شاهکارهایی عدم کفایت نظریه‌پردازانی چون کراکوتر را نشان می‌دهد که اصرار دارند فیلم خود را اسیر و محدود به ضبط واقعیت فیزیکی کنند. همین‌طور، نظریه‌پردازانی چون سوزان لانگر، که بنا به استدلال او روایت سینمایی در «صورت و وجه رؤیا» عمل می‌کند. همراه با شخصیت (عکاس) فیلم «آگراندیسمان» درمی‌یابیم که کراکوتر بر خطا رفته است - عکاسی، تنها دسترسی محدودی به واقعیت دارد؛ اما آنچه را هم که تایلر فرضیه سوزان لانگر می‌داند، باید رد کنیم که می‌گوید: فیلم فقط با پدیده‌هایی هم‌چون توهمات پرستار فیلم «پرسونا» سروکار دارد. از دیدگاه تایلر، واقعیات روانی، جهان را «منعطف» کرده و